

**Zeitschrift:** Parkinson : das Magazin von Parkinson Schweiz = le magazine de Parkinson Suisse = la rivista di Parkinson Svizzera

**Herausgeber:** Parkinson Schweiz

**Band:** - (2021)

**Heft:** 143: Parkinson und Störung der Riechfähigkeit = Parkinson et troubles olfactifs = Parkinson e disturbi dell'olfatto

**Autor:** Robmann, Eva

**Vorwort:** Vom Riechen und Schlafen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 26.11.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Vom Riechen und Schlafen

Foto: Valérie Jaquet



## Liebe Leserin, lieber Leser

Es war ein ereignisreicher Sommer mit Starkregen und Pandemie. Doch die Lockerungen und viele schöne Sommertage haben Lichtblicke ermöglicht.

Darüber freut sich auch Susann Egli. Seit einem Jahr ist sie Geschäftsführerin von Parkinson

Schweiz. Kaum hatte sie die Stelle angetreten, musste sie die Angestellten ins Home-office schicken. Es war ein kompliziertes Jahr mit wenig Austausch vor Ort. Viele Angebote wie Informationstagungen, Seminare und Kurse mussten abgesagt oder verschoben werden. Dass wieder etwas Normalität Einzug halten konnte, wird allseits geschätzt.

Im vorliegenden Magazin geht es um Düfte und die Riechfähigkeit. Leider ist sie bei vielen Parkinsonbetroffenen nicht mehr allzu ausgeprägt. Doch da gibt es für den Alltag so manche Tipps. Was mit der Nase nicht mehr geht, kann mit den Augen teilweise wettgemacht werden, beispielsweise indem das Essen farbenfroh und schön garniert serviert wird. Um Formen und Farben geht es auch im Porträt einer Jungbetroffenen. Sie hat das Malen neu entdeckt.

Auf den Forschungsseiten finden Sie Tipps für einen guten Schlaf. Denn dieser bestimmt, wie man sich am nächsten Tag fühlt. Auch wird ein Roboter beschrieben, der Halluzinationen bei Parkinson messen kann.

Die Serie zur Komplementärmedizin befasst sich mit der Wirkung von Ritalin bei Parkinson. Und im Tipp zu den Sozialversicherungen wird gezeigt, worauf zu achten ist, wenn eine Arbeitsunfähigkeit attestiert wird.

Ich wünsche Ihnen eine gute Lektüre.

Dr. phil. Eva Robmann  
Verantwortliche Redaktion und Information

Vielen Dank für Ihre Spende zugunsten von Parkinson Schweiz  
**PC 80-7856-2**

HAUPTSPONSOR

FONDATION  
**PHILANTHROPIA**  
LOMBARD ODIER  
FONDS GUSTAAF HAMBURGER

CO-SPONSOR

**abbvie**

## Inhalt

|   |           |
|---|-----------|
| Agenda: Seminar- und Kursangebot . . . . .  | 2         |
| Aktuell: Interview mit der<br>Geschäftsführerin . . . . .                               | 4         |
| Informationstagung: THS an der<br>Informationstagung in Valens . . . . .                | 5         |
| Seminare und Kurse: Seminar<br>«Neudiagnose» . . . . .                                  | 6         |
| Selbsthilfegruppen: SHG- Jubiläen . . . . .   | 7         |
| Aktuell: Tessiner Netzwerk<br>«Rete Parkinson Ticino» . . . . .                         | 8         |
| Serie: Teil 3 – Ritalin und Parkinson . . . . .   | 9         |
| Brennpunkt: Parkinson und Störung<br>der Riechfähigkeit . . . . .                       | 10        |
| Forschung: Den Halluzinationen<br>auf der Spur . . . . .                                | 12        |
| Forschung: Empfehlungen gegen<br>Schlafstörungen . . . . .                              | 13        |
| Alltag: Sprechstunde<br>mit Prof. Dr. med. Christian<br>Baumann – THS, Demenz . . . . . | 14        |
| Alltag: Tipp Sozialversicherungen –<br>Arbeitsunfähigkeit . . . . .                     | 15        |
| Alltag: Gleitschutzstreifen . . . . .   | 15        |
| Porträt: Françoise Richard,<br>Jungbetroffene und Malerin . . . . .                     | 16        |
| <i>Parkinson</i> französisch . . . . .  | 18        |
| <i>Parkinson</i> italienisch . . . . .  | 32        |
| <b>Selbsthilfegruppen-Adressen</b> . . . . .  | <b>46</b> |
| Spenden . . . . .   | 47        |

## Impressum

**Herausgeberin** Parkinson Schweiz  
Postfach 123, 8132 Egg  
043 277 20 77, info@parkinson.ch  
www.parkinson.ch  
Parkinson Schweiz, PC 80-7856-2

### Projektleitung und Redaktion

Dr. phil. Eva Robmann

**Beiträge** Prof. Dr. med. Christian Baumann,  
Dr. Fosco Bernasconi, Prof. Dr. med. Olaf  
Blanke, Dr. med. Florian Brugger, Ruth Dignös,  
Dr. med. Daria Dinacci, Susann Egli,  
PD Dr. med. Salvatore Galati, René Gossweiler,  
Prof. Dr. med. Alain Kaelin, Dr. med. Marie  
Krüger, Katharina Scharfenberger,  
Prof. em. Dr. med. Mathias Sturzenegger,  
Christoph Sutter, Dr. med. Julia Walch

**Fotos** Titel: Keystone. Inhalt: Archiv Parkinson  
Schweiz, Susann Egli, René Gossweiler, Alain  
Herzog, Kurt Heuberger, Valérie Jaquet, Roland  
Parigger, Katharina Scharfenberger, Keystone

**Grafik** Urs Attinger, Screen & Design, Zürich

**Lektorat** Nelly Elsenbruch-Bach, 8353 Elgg

**Druck** Schellenberg Druck AG, Pfäffikon/ZH

**Auflage** 10 000 Exemplare viermal jährlich

**Inserate** Preis auf Anfrage

**Redaktionsschluss für Nr. 144**

2. September 2021

**Abonnement** Für Mitglieder von Parkinson  
Schweiz im Beitrag enthalten

© **Parkinson Schweiz**. Parkinson Schweiz  
schliesst jegliche Haftung für die im Magazin  
publizierten Produkte aus. Nachdruck  
nur mit Quellenangabe gestattet, in kommerziellen  
Medien mit Einwilligung von Parkinson  
Schweiz. **ISSN 1660-7392**

## Parkinson Schweiz

Gewerbestrasse 12a  
Postfach 123, 8132 Egg  
043 277 20 77  
Mo-Fr: 8.30–11.30 Uhr / 14–16.30 Uhr  
info@parkinson.ch, www.parkinson.ch